

測試報告

Test Report

號碼(No.) : CY/2011/60667 日期(Date) : 2011/06/16 頁數(Page) : 1 of 5

昌揚塑膠股份有限公司 CHANG YOUNG PLASTICS CO., LTD 台南市南區新樂路42-3號B棟 B BLDG., NO. 42-3, SINLE ROAD, TAINAN CITY, TAIWAN

以下測試樣品係由客户送樣,且由客户聲稱並經客户確認如下 (The following samples was/were submitted and identified by/on behalf of the client as):

樣品名稱(Sample Description)

塑膠製保溫杯内胆 (PC+PMMA) (PLASTIC INNER BODY)

樣品材質(Sample Material)

POLYCARBONATE RESIN+POLY(METHYL METHACRYLATE) RESIN

原產國(Country of Origin)

台灣 (TAIWAN)

收件日期(Sample Receiving Date) 測試期間(Testing Period)

2011/06/07 2011/06/07 TO 2011/06/16

測試需求(Test Requested) :

(1) 依據客户指定,參考中華民國食品器具容器包裝衛生標準(99.11.22署授食字第 0991303265號令修正)進行以下測試: / As specified by client, selected parts of the submitted sample(s) according to Sanitation Standard for Food Utensils, Containers and Packages (DOH Food No. 0991303265 was amended on 2010/11/22) were testing with the following items:

- 溶出測試 / Migration test : 高錳酸鉀消耗量 / Potassium permanganate consumption、重金屬(以鉛計) / Heavy metal (as Pb)、蒸發殘渣 / Evaporation residue、雙酚A / Bisphenol A、鄰苯二甲酸2-乙基己基酯 / DEHP (Di- (2ethylhexyl) phthalate)、鄰苯二甲酸二丁酯 / DBP (Di-n-butyl phthalate).

(2) 其它 (Others)

測試結果(Test Results) 請見下一頁 (Please refer to next pages).



Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested. This test report cannot be reproduced, except in full, without prior written permission of the Company. 除非另有說明,此報告結果僅對測試的樣品負責。本報告未經本公司書面許可,不可部份複製

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at www.sgs.com/terms_e-document.htm. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law

台灣檢驗科技股份有限公司 Chemical-Taipei 33 WuChyuan Road, Wuku Industrial Zone, New Taipei City, Taiwan /新北市五股工業區五權路33號 + 886 (02)2299 3279 f + 886 (02)2299 3279 www.sgs.com



測試報告 Test Report

號碼(No.): CY/2011/60667 日期(Date): 2011/06/16 頁數(Page): 2 of 5

昌揚塑膠股份有限公司 CHANG YOUNG PLASTICS CO., LTD 台南市南區新樂路42-3號B棟 B BLDG., NO. 42-3, SINLE ROAD, TAINAN CITY, TAIWAN

測試結果(Test Results)

測試部位(PART NAME)No.1 : 白色塑膠 (内部) (WHITE PLASTIC (INSIDE))

(1)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result) No.1	法規 限値 (Limit)
高錳酸鉀消耗量-(水, 95℃, 30分鐘) / Potassium permanganate consumption- (water, 95℃, 30 min)	mg/L	參考食品器具、容器、包裝檢驗方法-聚碳酸酯(PC)塑膠類嬰兒奶瓶除外之檢驗(99年4月6日署授食字第0991900983號公告). / With reference to Sanitation Standard for Food Utensils, Containers and Packages-Polycarbonate (PC) (except Baby Bottles) (DOH Food No. 0991900983 announced, April 6, 2010).	1	4.9	10
重金屬(以鉛計)-(4%醋酸, 60℃, 30分鐘) / Heavy metal (as Pb)-(4% acetic acid, 60℃, 30 min)	mg/L		1	Negative	1
蒸發殘渣-(水, 95℃, 30分鐘) / Evaporation residue-(water, 95℃, 30 min)	mg/L		1	6.0	30
蒸發殘渣-(4%醋酸, 60℃, 30分鐘) / Evaporation residue-(4% acetic acid, 60℃, 30 min)	mg/L		1	12.0	30
雙酚A-(水, 95℃, 30分鐘) / Bisphenol A -(water, 95℃, 30 min)	ррЬ	參考食品器具、容器、包裝檢驗方法-聚碳酸酯(PC)塑膠類嬰兒奶瓶除外之檢驗(99年4月6日署授食字第0991900983號公告),以HPLC/DAD分析./With reference to Sanitation Standard for Food Utensils, Containers and Packages-Polycarbonate (PC) (except Baby Bottles) (DOH Food No. 0991900983 announced, April 6, 2010). Analysis was performance by HPLC/DAD.	0.5	n.d.	600
雙酚A-(4%醋酸, 60℃, 30分鐘) / Bisphenol A - (4% acetic acid, 60℃, 30 min)	ppb		0.5	n.d.	600

Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested. This test report cannot be reproduced, except in full, without prior written permission of the Company. 除非另有說明,此報告結果僅對測試的樣品負責。本報告未經本公司書面許可,不可部份複製。

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at www.sgs.com/terms_e-document.htm. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law.

台灣檢驗科技股份有限公司 Chemical-Taipei 33 WuChyuan Road, Wuku Industrial Zone, New Taipei City, Taiwan /新北市五股工業區五權路33號 + 886 (02)2299 3279 f + 886 (02)2299 3237 www.sgs.com



測試報告 **Test Report**

號碼(No.) : CY/2011/60667 日期(Date) : 2011/06/16 頁數(Page) : 3 of 5

昌揚塑膠股份有限公司 CHANG YOUNG PLASTICS CO., LTD 台南市南區新樂路42-3號B棟 B BLDG., NO. 42-3, SINLE ROAD, TAINAN CITY, TAIWAN

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result) No.1	法規 限値 (Limit)
鄰苯二甲酸2-乙基己基酯 (正庚烷, 25℃, 1小時) / DEHP (Di- (2-ethylhexyl) phthalate) (CAS No.: 117-81-7) (n- Heptane, 25℃, 1 hour)		參考食品器具、容器、包裝檢驗方法-塑 膠類之檢驗修正草案(署授食字第 1001901064號),以氣相層析/質譜儀檢 測./With reference to Sanitation	0.05	n.d.	1.5
鄰苯二甲酸二丁酯 (正庚烷, 25℃, 1小時) / DBP (Di-n-butyl phthalate) (CAS No.: 84-74-2) (n-Heptane, 25℃, 1 hour)	o o	Standard for Food Utensils, Containers and Packages-Plastics (DOH Food No. 1001901064). Analysis was performed by GC/MS.	0.05	n.d.	0.3

(2)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result) No.1	法規 限値 (Limit)
鄰苯二甲酸二異壬酯 (正庚烷, 25℃, 1小時) / DINP (Di-isononyl phthalate) (CAS No.: 28553-12-0) (n-Heptane, 25℃, 1 hour)	mg/L	參考食品器具、容器、包裝檢驗方法-塑 膠類之檢驗修正草案(署授食字第 1001901064號),以氣相層析/質譜儀檢 測./With reference to Sanitation	0.5	n.d.	-
鄰苯二甲酸二異癸酯 (正庚烷, 25℃, 1小時) / DIDP (Di-isodecyl phthalate) (CAS No.: 26761-40-0) (n-Heptane, 25℃, 1 hour)	mg/L		0.5	n.d.	-
鄰苯二甲酸丁基苯酯 (正庚烷, 25℃, 1小時) / BBP (butyl benzyl phthalate) (CAS No.: 85-68-7) (n-Heptane, 25℃, 1 hour)	mg/L	Standard for Food Utensils, Containers and Packages-Plastics (DOH Food No. 1001901064). Analysis was performed by GC/MS.	0.05	n.d.	-
鄰苯二甲酸二辛酯 (正庚烷, 25℃, 1小時) / DOP (Dioctyl phthalate) (CAS No.: 117-84-0) (n-Heptane, 25℃, 1 hour)	mg/L		0.05	n.d.	-

Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested. This test report cannot be reproduced, except in full, without prior written permission of the Company. 除非另有說明,此報告結果僅對測試的樣品負責。本報告未經本公司書面許可,不可部份複製。

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at www.sgs.com/terms_e-document.htm. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law

台灣檢驗科技股份有限公司 Chemical-Taipei 33 WuChyuan Road, Wuku Industrial Zone, New Taipei City, Taiwan /新北市五股工業區五權路33號 + 886 (02)2299 3279 f + 886 (02)2299 3237 www.sgs.com



測試報告

Test Report

號碼(No.): CY/2011/60667 日期(Date): 2011/06/16 頁數(Page): 4 of 5

昌揚塑膠股份有限公司 CHANG YOUNG PLASTICS CO., LTD 台南市南區新樂路42-3號B棟 B BLDG., NO. 42-3, SINLE ROAD, TAINAN CITY, TAIWAN



備註(Note):

- 1. 0.1 wt% = 1000 ppm; mg/kg = ppm; mg/L = ppm
- 2. MDL = Method Detection Limit (方法偵測極限值)
- 3. n.d. = Not Detected (未檢出)
- 4. "-" = Not Regulated (無規格值)
- 5. Negative = Undetectable 陰性(未偵測到); Positive = Detectable 陽性(已偵測到)

Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested. This test report cannot be reproduced, except in full, without prior written permission of the Company. 除非另有說明,此報告結果僅對測試的樣品負責。本報告未經本公司書面許可,不可部份複製。

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at www.sgs.com/terms_e-document.htm. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law



測試報告 **Test Report**

號碼(No.): CY/2011/60667 日期(Date): 2011/06/16 頁數(Page): 5 of 5

昌揚塑膠股份有限公司 CHANG YOUNG PLASTICS CO., LTD 台南市南區新樂路42-3號B棟 B BLDG., NO. 42-3, SINLE ROAD, TAINAN CITY, TAIWAN





報告結尾

Unless otherwise stated the results shown in this test report refer only to the sample(s) tested. This test report cannot be reproduced, except in full, without prior written permission of the Company. 除非另有說明,此報告結果僅對測試的樣品負責。本報告未經本公司書面許可,不可部份複製

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at www.sgs.com/terms_and_conditions.htm and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at www.sgs.com/terms_e-document.htm. Attention is drawn to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of Client's instructions, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document does not exonerate parties to a transaction from exercising all their rights and obligations under the transaction documents. This document cannot be reproduced except in full, without prior written approval of the Company. Any unauthorized alteration, forgery or falsification of the content or appearance of this document is unlawful and offenders may be prosecuted to the fullest extent of the law

台灣檢驗科技股份有限公司 Chemical-Taipei 33 WuChyuan Road, Wuku Industrial Zone, New Taipei City, Taiwan /新北市五股工業區五權路33號 + 886 (02)2299 3279 f + 886 (02)2299 3237 www.sgs.com